



ASOCIACION NACIONAL DE ARMADORES DE BUQUES CONGELADORES DE PESCA DE MERLUZA

PUERTO PESQUERO - APDO. 1.078 - TELFS. 42 04 22 - 42 06 88 - 42 11 22 - 42 13 99 - TELEX 83182 ARVI E - V I G O (ESPAÑA)

CIRCULAR INFORMATIVA

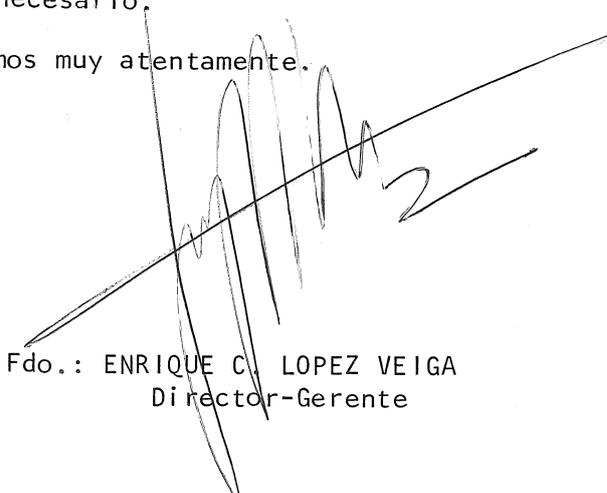
Número: 18/83	Tirada: 80	Referencia: AM-TF/FG-me	Departamento: S. TECNICA	Fecha: 25-MARZO-1983
Asunto: <u>PLANES PROVISIONALES DE INSPECCION DE ESPAÑA EN EL AREA DE ICSEAF (NAMIBIA)</u>				
Anexo: Copia de la circular nº 17 de ICSEAF				

Muy Sr.(s) nuestro(s):

A través de ICSEAF, nos ha llegado información sobre los PLANES PROVISIONALES DE INSPECCION DE ESPAÑA a desarrollar en aguas de Namibia. Una copia de la circular de ICSEAF con dicha información, se la remitimos en el -- anexo.

Deseamos indicarle(s) que en la citada información enviada por nuestra Secretaría General de Pesca a ICSEAF, se recogen puntos ya tratados en reuniones previas de preparación de ICSEAF; en concreto, sobre la información que ahora nos llega, ya habíamos dado cuenta en nuestra circular informativa -- 11/83 de 25 de febrero pasado, en la que le(s) remitimos informe de la primera reunión preparatoria ya celebrada el pasado día 10 de febrero en Madrid. En ella, ya comentábamos la posibilidad de que para realizar inspecciones a buques de otros países, la Administración utilizase el buque designado para llevar a cabo las campañas de prospección en Namibia durante el año 1982. En este caso del b/ "CHICHA TOUZA", para lo cual se ampliarían los días de fletamiento de dicho buque lo que fuera necesario.

Sin otro particular le(s) saludamos muy atentamente.


Fdo.: ENRIQUE C. LOPEZ VEIGA
Director-Gerente

INTERNATIONAL COMMISSION FOR THE
SOUTHEAST ATLANTIC FISHERIES

Paseo de la Habana, 65
MADRID
Telex: 45533 SEAF E



Tel. 458 87 66
458 88 16
458 88 66

Ref. 83187
Circular nº 17

Madrid, 18 de marzo de 1983

CONTROL INTERNACIONAL: PLANES PROVISIONALES DE INSPECCION
- ESPAÑA -

Sírvase encontrar adjunto copia de la carta enviada por el delegado de España, relativa a los planes provisionales de inspección de su país en el Area del Convenio.



Roger Lagarde
Secretario General

Distribution:

Angola
Bulgaria
Cuba
France
German Democratic Republic
Federal Republic of Germany
Iraq
Israel
Italy
Japan
Republic of Korea
Poland
Portugal
Romania
South Africa
Spain
USSR
FAO

Martinho, Makiadi, Garrocho
Yanev, Gaydarov, Kolarov
Carcedo, Ferrer, Rabaza, Martínez, Pérez, Riesgo, López
Labrousse, Letaconnoux, Bordes, Parrès
Ranke, Vaske
Möcklinghoff, Schlapper, Sahrhage, Mombeck
President SFO, Al-Bayati
Kramer-Kamar, Mirkin
Directeur des pêches
Ohkuchi, Endo, Saito, Ito, Akiyama, Nakajima, Morimoto, Hatanaka, Murakami, Takahashi, Sueoko
Kim, Bae, Kim, Hyun, Park
Kalinowski, Draganik, Wysokiński, Bielawna, Szczecinski Urzd. Morski
DG Development and Coordination Fisheries, Boavida, Cadima, Monteiro, Lima Dias, Dias, Serviço Estatísticas e Dados, Fonseca, França Morte, Jordão
Ambassador Madrid, Rotaru, Mărculescu, Tomescu, Research Institute, Interprinderea
Kruger, Stander, Serfontein, Shearar, Botha, De Villiers, Payne, Walters, Heunis, Atkins, Bacon, Besseling, Kramer, Du Plessis
Prat, Mazarambroz, Bas, Bravo, Sarró, Salas, Macpherson, Rubiés, Olivar, Salat, Morales, Roël, Pons, Ruiz, Alvarez-Castellanos, Gago, López Veiga, Otaegui, Prado López, Tordesillas, Pérez Lorente, Hernández García
Koudriavtsev, Studenetsky, Kalinkin, Bakurin, Komarov, Babayan
Lucas, Gulland, Akyüz



MINISTERIO DE AGRICULTURA, PESCA Y ALIMENTACION
SUBSECRETARIA DE PESCA MARITIMA

Entrada
Doc. No. _____
Fecha _____

Anexo
Circular 17

ASUNTO:

" PLANES PROVISIONALES DE LOS PROGRAMAS DE INSPECCION EN AGUAS DE I.C.S.E.A.F."

N/R.º 223/GS/em.

FECHA 08.03.83

S/R.º

FECHA

Ilmo. Sr.:

Conforme con el punto 8.- Tema 5 del Informe del Comité Permanente de Control Internacional (STAC TIC), de la Quinta Reunión Extraordinaria celebrada en el Puerto de la Cruz (Santa Cruz de Tenerife), del 25 de Noviembre al 17 de Diciembre de 1.982, tengo el honor de informar a V.I. de los planes provisionales de programas de inspección en aguas de ICSEAF.

- 1.- Presencia permanente en Namibia de un representante de la Secretaría de Pesca Marítima, Biólogo D. Ignacio Riera Julia, el cual efectuará asimismo - las tareas de inspección en puerto y en la mar.
- 2.- Inspecciones a cargo de inspectores españoles embarcados en el buque "CHICHA TOUZA", durante su traslado a aguas del Convenio con motivo de realización de dos campañas de prospección científica.
- 3.- Envío a aguas de ICSEAF de un equipo de inspectores en cada uno de los cuatro trimestres del año.
- 4.- Nombramiento de un equipo de inspectores permanentes en puertos españoles para buques que regresan de aguas de ICSEAF.
- 5.- Desplazamiento esporádico de miembros del equipo de inspectores mencionado en el punto 4 a aguas del Convenio para efectuar inspecciones en la mar.

..//..



MINISTERIO DE AGRICULTURA
SUBSECRETARIA DE PESCA

"PLANES PROVISIONALES DE LOS PROGRAMAS DE INSPEC-
ASUNTO: CION EN AGUAS DE ICSEAF."

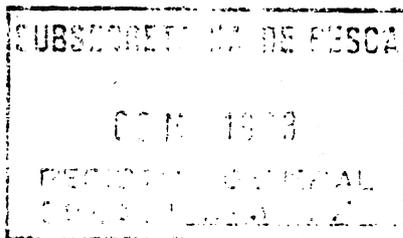
HOJA

De todo ello concretaré a V.I. los nombres de inspectores y buques utilizados, una vez se materialicen los presentes planes provisionales.

Dios guarde a V.I. muchos años.

Madrid, 8 de Marzo de 1.983.

EL SUBDIRECTOR GENERAL DE RELACIONES
PESQUERAS INTERNACIONALES.- ZONA SUR,



ILMO. SR. SECRETARIO EJECUTIVO DE I.C.S.E.A.F.-
C/ Paseo de la Habana, 65.- MADRID